'লিরব লৈকোলগী শুঙ্গিব লৈরাং, তকখৎলো মুমগী নোংহোং লাক্নে।' - খুমন্থেম প্রকাশ

লৈরাং

অহোংবা মালেম
—শ্রীকাংজম নন্দকুমার

বসন্তগী অঙনবা অয়ুক
ওলাংথাগী মৈশা লাংদ্রিঙৈ
খঙলমদে নোংজু নুংশা
কয়া থেংনরক্কনি হায়বা।
থেংনরদে শরত ঋতু
মংওইনদা লেপ্পনা চুবা
ইঙা ইঙেনগী নোংজু।
শরত ঋতু তুংওইনরল্লগা
লাক্নে হেমন্ত
মেরা, হিয়াংগৈ খুৎশম্মদুনা,
থাবুম অনীনা শাগোম্নদুনা।
অঙাংবা থানা লাক্কুনা
মালেম তাইবং জীব পুম্বা
নীংথমগী অঙাংবা খাঙলি,
লাক্নে বসন্তগী অয়ুক
অনৌবা অশংবা ফিজোল
হৈরাং লৈরাং কয়াগা লোয়ননদুনা।

মতমগী ইমোইনু
—অয়াম ইবেতোম্বী

মবেনবোক্কী খুইরবা উনশাশিং
উনশানি খুইরবা মবেনগী
চিংল-চিংলদুনা শান্নরি মশুশিংনা
চিংল-চিংলদুনা শান্নরি মশুশিংনা
থিক থিক নোকই মখোয় মশেল।
তিন্না কুপ্পগুম ঊৈরবা
চোইনা তারবা শল্লাংনি মবেনগী
খোমজিন্নদুনা চেকশিন্না মশুশিংনা
পুনশিনবী লুতুহ্দা হৈক্রুমুক্ত চাউনা
খুজিনবা শিক্লে মবোক খঙহন্দনা।
অসুম্না মবেনবু নুংশিবা শারকই
লম খরা খরা লৌশিল্লকই মবেনগী
মুরগা লাংলবা মবেনগী ময়া পরেংদা
অহোবসু য়াওরিয়ে মরক মরক্তা
নোংগী নুমিৎ অমদা মশুশিংনা হংলকই-
ইবেন, নঙগী নয়াদি কদায় কদায় চংদ্রে?
শিংগ্রবদা মবেন্নি, মোমোক্তমক মনোকখি
চৈশু লামই মবেনবোক
কংলা শাগী শাকোক্না খুৎপায়ফমবু ওইরবা
লাউরকই মশুশিংদা - য়ান্নবগী মচাশা!
ৱা লাউই, কায়দুনা চেনখি
তুং কোইদে য়ান্নবগী মচাশিং
খরা অমনা বর্ম্মাদা, খরা অমনা পাকিস্তান্দা
মশুশিংদু, খংস্রে মবেনগী খোল্লাউদা
খংস্রে মবেনগী খোল্লাউদা।

মালেমসিদা
—পুয়াম অটো খুমনচা

পাক চাউরবা মালেমসে
ইনক নক্লে
খূৎনা লাম্না ফংলে
অতিয়াগা মালেমগা
খূৎশম্নরে! খূৎশম্নরে!
চাওখংলে চাওখংলে।
চাওখংলবা মালেমসিদা
থম্মোয়াগী মরীদি
থাঙগী লান
নোংমৈ মরুগী লান
চিংগী লান
শোক্কুগানি লান।
মতমগী নোংলৈ অকনবা
অখাক অরাওগা লোয়ননা
চুরনু ঈগী নোং
মালেম অতিয়া
থা থৱান্মীচাক
উপাল-ৱাপাল
কাংগী খোঞ্জেল তাররোই।

কল্পনাগী লৈকোলনা
—তৈয়ীব খান

ঙরাংদি খল্লন্মী লাকখিদরা নোংমদি,
ঙাইবদা খৌগংলবা ঐগী থম্মোয়সিনা।
ঙসিসু লেপ্লি অকংবা উপালগুম,
ঙাইজবতনা তুকথহল্লবা পুন্সি মদোম্না।
ঙরাংসু চৎখ্রবা মপাউদি তাক্লমদনা
ঙসিসু হৌখ্রবা চমম্নবা মরকসিদা;
চরাংনরবা মতৌগী করি-করম্বা ৱাখলদা,
অসুক নুংঙাইবা মঙলান'মদা তাউরুরিবা।
করিবু কান্নরিবা খৌরাংলবা থম্মোয়দা,
লাক্লরোইদবা শক্তমদুবু হঞ্জিন-হঞ্জিন ঙাইরুদুনা।
হৌখ্রবা মতমদুসু অমুক হল্লক্লরোই,
পুন্সিগী ময়োলসু অমুক চোংলক্লরোই।
অনৌবা চহীগী লেপ্তবা ঈচেলনা,
নীংশিংহনবদি লেপ্তে ঙসিসু নৌহৌননা।
তায়োন্নবা ৱাখলদুনা তামহনখ্রবা আশানি,
মকচদ্রবা থম্মোয়বু মচেৎ তানা থুগাইবিখ্রবনি।
ঙসিনা করম্বা হিংবগী আশাদা,
লেপ্পরি ইদোম মরূদ্যান অসিদা।
মমাঙঙৈগী ফজবা শক্তমগী মমিদুবু,
লেপ্পল্লখিদরা ঙসিসু ইমাংসিদা নৌহৌননা।
হুম নত্তে, চৎখ্রে হল্লক্লরোই মতমদো;
পুৱারী ওইখ্রবা ৱারীনি, লাক্লরোই অমুক।
নোংঙাল্লমদাই শজিক-থবাগী নীংথিজবা,
শন্ধা-মতমদা কোরৌনা তারমদাইগী ফজবা;
উররোই ঙসিদি থম্মোয়-ইহুলনা তপথখ্রবদা,
লাক্লরোই অমুক থম্মোয়গী কল্পনাদো।
কুমগী ঈচাওদা চেন্নরকপা কোঙ্গোলগুম,
ঙাইহাক লাক্লরল্লগা মাঙখরেদো ঙসিদি।
ঈচেলসু তপথরক্লে, যৌবনসু হৌখ্রে;
মহৌশাগী পুংখোলদা, পুন্সি-রাগসু মমায় লৈরক্লে।
করম্বা ৱাখলদা পুন্সিনা চৎলুখিনি,
ফজবা শক্তমদুনা মাঙদা লেপ্পল্লদ্রবদা
শক্তমদুংগনি ঙাইজরিবা ঈখৌলাংবা থম্মোয়না,
ৱাখল অতিয়াদা তাগোয়-খুখোক পীরনবা।
মগ্মাংাইদ্রবা থম্মোয়দা মনীংতৌনা শাৎচদুনা,
কল্পনাগী লৈকোলদা যুগ-যুগ লৈহৌননবা।

পুন্সি নায়ুমদা
—খাইদেম বোরসিংহ

পুন্সি নায়ুমদা
থোল্লিবা থা
থৱান্মীচাক
গ্রহ উপগ্রহ কয়া
য়াওরি নঙগীসু।
মুশি মুশিরবা অরাপ্পগী
অরঙবা অমকপগী
নঙগী খুৎনা লাক্লগা
য়ারোই ফংবা।
পুক্লিংনদি ঙমগনি
ঙমগনি, লায়না ফংবা'।
ইমিৎ অনী উইশিল্লো
য়েংঙ
উগনি
পামজবা নঙগী ফংগনি।
করিগী লাংতক্কুগনি
করিগী খঙগনগনি
নখোঙদি থাংদনা
অচুম্বা, ফজবা লম্বীদা!
তিম্ভাং তুংস্রৈ লাক্লক্লে
ইথক ঈরৈ তামহৌরে
লাও ফংনবা তানসি
অপাম্বদো।

পেল্লে, পুম্নমক্কী য়াইফরে
—ইবুংঙোম্চা

মালেম শিন থুংখরে
নুংশিনা শোয়ারকই
তরেং শেলনা কৈদৌনি
মদোম নীংতম্না পাইজবা ফংলবদা
অহাঙবা মালংদা
থুংলোয় কুইনা পোকঙৈদগী নীংজরকপা
মপু মাগী থৌইনশিননি
কনানা কক্পা ঙমগনি
পোকপৈ মহু য়াম্লবনি
নঙতৈনা ঐখোয় ময়াম ঙাইরিসে
মালং ইপোমদা মনীংতম্বে জগোয়
শার-শার-ঙাইনরি পুম্নমক
ঐদি ঙাইরিবনিসে মসিতবু
ইর-ইর মসিগী পঙ্খু লমখৈ
তাক্ল-তাক্লদুনা মতম চুপ্পদা
লাইনীংতবু ওইজরবগী পীরক্লে
মপু মানা অমখক্কী ৱারাসু
ময়ামগী নুংঙাইবা ওইরদো
পেল্লে পুম্নপেল পেল্লে।
পুম্নমক্কী য়াইফরে।

মতমগী খোচৎতা ঐ
—শগোলশেম সুনিতা

ৱাখলনা তাওরি ময়াগী সংসারসিদা
খঙ্খন্দে নীংশিংনদে নোংমতা
শিরগা লোইবা মীওইবগী পুন্সিনি হায়বসে॥
অদুবু হে মীওইবা খূঙ্গাই নোংমতু ওইরবসু॥
ময়াগী সংসারনি শিরগা লোইবিনি॥
অরেম্বনি, শাগৎবা অশা মঙ্গলানগী ফুরানি
ময়াগী লৈত্তেনী॥ তিনখিনি হাংলা মালংদা॥
মপুগী খুয়াদা চংখিবা মতমদা অরেম্বা
তাগনি পুম্নমক, খঙলকনি পুন্সিগী অরোইবা
মীকুপ্তা পুম্নমক কায়রমদ্রে, কল্লকপা মীহৌবা
সনা, লুপা, লন-থুম নুংশিবা-য়েংথীবা
মপু মাগী খুৎশেম্নী॥ পুন্সিগী অরোইবা
মতম লাক্লবদি তিনখিনি মালেম ইমাগী
লৈশানুংদা হে ইমা মণিপুর নচাগী অরোইবা
মীকুপ্তা ইমা নঙগী নতমবাক্তা য়াতাজগেকো ইমা
মসিনা লমন শিংবা শকচগেকো নহাক্কী, হে! ইমা মণিপুর॥

ইমা মণিপুর
—অথোকপম তোম্বা

হে ইমা মণিপুর
নুংশিবী নঙগী কোলোই।
অৱা অনা পুরিবী
নঙগী তম্বাক থকসিদা।
নুংশিবনা নুংশিবী হাৎলবা
লোয়নবনা লোয়নবী হাৎলবা।
চেঙ সুপর ফাইনগী
মমলনা লুপা ৩০ য়ৌরবা।
হিন্দুগী লাইনীং মহৌশাদি
কাংশিগী মখোল তাদ্রবা
লাইশঙদগী লেংলকপা গৌরচন্দ্র
পাইতু খাওদা লাক্লবা।
লায়রবদি মপা লৈতরে
গাড়ীদি ইনাক খুল্লিদো।
গভর্ণমেন্ট ওজা অফবা
কাংখ থাং ওইরবা।
অফবা মহৈরোয়শিং
মমল পীদুনা লৈনরবা।
অতনবনা চরোং য়াল্লবা
শূবা নোম্বনা ৱাৎলবা।
অঙাংগী ৱাখলদি ঈচেলনি
অফবসু ফত্তবসু পুরিবনি।
ফত্তবনা লাঙ্গৈাই চল্লবা
অচুম্বা চৎপনা অঙাওবা তারবা।
ইমা নঙদি ৱারিনি
ৱাহৈনা চান্মগী ৱাশকনি।
থবক্লা অমখক তৌগনি
ৱাঙাঙ হৈবনা অচুম্বা শক্লবা।
চীংনুং হরিনা শৈশক্লা
লোইয়া লমদোল নিল্লিবী
লৌশিংগী থাউমৈ থানবিরো
মঙালগী মৈরা চুবিরো
হে ইমা মণিপুর।

ফুরিৎশিংদো
(The Shirts)

- কারেল চাপেক

মানা খনবা পামজবনা খ্বাইদগী মরুওইবা ৱাফমগী মরমদনি, অদুগা মাগী ৱাখন্দা য়ৈররিবনা খ্বাইদগী হৈনদবা ঙাক্তা। ৱা হায়বু মাগী য়ূম শঙলিবী নুপীদুনা মাগী পোৎ সুম হূবগী ৱানি। নুপীদুনা মখোয়দা লৈরকপসিদি কুইরবা ৱানি। অদুনা মাদি মশাগী পোৎ চৈ অমতা থম্ফমফাও খঙজদ্রবনি, অসুক কুইবসি। মাগী হায়বু, অয়ূক হৌগৎলগা মাগী ফি হাপ্পা উপুদগী অফবা ফি অমা খল্লগা শেৎলিদুনা লোইরে। অদুবু মরক মরক্তা য়ূমশঙবী জোহানকানা মমাঙদা হেক হেক লেপ্পবনি, খিত্তং তৎপা ফি অমা পায়রদুনা, অদুগা হায়রবনি, অনৌবা অমা লৈরক্লবা। মানসু থাজবনিনা হেক্তা লৈরক্কনি, তোয়না লৈদনবা ফুরিৎ ৬তগী তাদনা। হান্না লৈখিবদু কুইদ্রি হায়বদুফাও খন্থরুদে। অসুম্না তৌবসি ফুরিৎকী ৱাদা নৎত্রে, টাইসুনি, ফি অতৈসুনি, খোঙউপসুনি, সাবনসুনি, পোৎ অয়াম্বনি। হেক মী অমনা তঙাইফদবা পোৎ খুদিংমক তোয়না লৈখ্রবা জাৎনি। অদুবু কুইদে, মানা উপু হাংদোক্লুবদা তৎতবা, খিত্তং হোদবা ফুরিৎ অমতা হেক্তা লৈরমদে। মঞ্জুনবা ঙাক্তা হেক্তা ঙায়রম্মী। অদুফাও মহাক য়ূমশঙবীদুদা ৱা অমা হায়রুদে।

নোংমদি অয়ূক্তু পার্টি অমা য়াওবিরনবা চেবাউ অমা ফংলে। লূপ অমনা শীনবনি। অসুক কুইবসি মাগীদি মরূপ-মপাং য়াম্না লৈজদবনা অসিগুম্বা চেবাউ অমত্তা ফংলক্তে। অদুবু য়াম্না থাজদনা লাকপদুদা মহাক হরাউবসু য়াওই, ইকায়বসু য়াওরে। অদুনা য়াম্না নান্না চৎকে খনখ্রে। মানা উপুদু হাংদোক্লুনা ফিরোল চিংথোক্লুনা য়েংলুরে। অদুবু অহনবা ফুরিৎ অমত্তসু ফংদ্রে, ঙকথোন খরা তৎপা, খুদাং খরা শেগায়বা ঙাক্তা থেংনখ্রে। খুদাং চপ তিংবা, ঙকথোন নানবা অমতসু য়াওরমদ্রে। অদুনা মহাক্লা হংদবা য়াদ্রদুনা য়ূমশঙবী জোহানকাদা হংলুরে, মাগী ফিসিবু অফবা অমত্তা লৈত্রবরা হায়না।

জোহানকাদু লকক তৌই, তুমিন্না লৈ, অদুবু খুমদবা য়াদ্রবনিনা খুল্লকই - "সাহেব অনৌবা, অহনবা লৈরুবনা ফদৌ মাল্লে, লৈত্রে অমতা। ঐনা ফোৎলুরসু অমনবশিংদু য়েংবদা ফজররোই।" পাউখুমদু তাবদা মহাক ঙকখ্রে, খল্লি, কুইদ্রিদা মানা লৈখিবদুবু। অদুবু লৈত্রবনিনা লৈরুবা হায়দু মঙায়রে খন্না মহাক কোট লিৎশিল্লি। অদুগাদি মানা কোট ফুরিৎখাউদু মারুবদা চে খরা থেংনরে। য়েংলুবদা পোৎ লৈখিবগী দুকানগী রসিদ য়াওরম্লে। য়েংবদদি চয়োল তরেৎখক্কী মমাঙদা ফুরিৎ ৬ লৈখিবগী চেনিং ওইরম্লে। মহাক ঙকপদা লোইরে, চয়োল তরেৎতা ফুরিৎ ৬ কমদৌনা লোইখ্রিবা।

মহাক শাউনিংলক্তুনা ফুরিৎ লৈবা চৎত্রে। মহাক কাদুদা সুম চৎতুনা ৱাখল খল্লে। চহী কয়াগী ৱা চিংথোক্লক্লে। মাগী নুপী হেক লৈরিঙৈদগী লৈরক্লবিনি, অদুগা মাগী নুপী লৈখিদবদগী নুপী অসিনা চুম শো পায়দুনা লৈরক্লবীনি। মানা চিংনবা কৈসু লৈরুদে। থাজদবা উৎলুদে। অদুবু হৌজিক মহাক চিংনবনা লোইরে। অসুক কুইবসি নুপীসিনা হূরান্দুনা লাক্লবনিকো খনবদা মহাক লৈফম খঙলক্ত্রে। মহাক কাদুদা চৎনা চৎনা পোৎ খুদিং য়েংবা হৌরক্লে, করি করি মাঙখ্রবা মহাক খঙবা ঙমদ্রে। অদুবু সুম য়েংবদদি ইহাঙ হাঙবগুম, ইতাক তাকপগুম কাদু উরে। করি করি লৈরম্মী, করি করি মাঙখ্রে, মহাক খন্থবা ৱারে।

শাউনীংমনখ্রদুনা উপুদু লোনশিল্লম্লে, অদুগা নুমিদাংগী পার্টি কমদৌনা চৎপা হায়না খল্লক্লে। অসুক কুইবসি মহাক কৈসু খল্লুদনা নুংঙাইনা তূল্লম্বনি। অদুবু হৌজিক্তি মোন ফাওবা হেক মাঙখিদৌবা ওইনা খল্লক্লে। অদুনা মাগী থমোয়দা চৈনা অমা সুম ফাওরক্লে, মাগী নুপীগী মঙ্গারকপদুদগী হেন্না ৱাবা অমা ফাওখ্রে।

মানা খল্লি, নুপীসিনা নুপা ফুরিৎফাওবা হূরান্নিংলিবসি করিগীনো? মঙোন্দা করি কান্নবা লৈবননো? মান্নি, নীংশিংলক্লে, নুপীসিগী মবুংগী মচা নুপা পাখঙ অমা লৈবনি, মানসু লুনা তৌবনি। নুপীসিনা নোংমা ফোটো অমকা উৎখিবনি। মশম খোইরপ তৌবনি, মনাতোন নম্বনি, পকচদবা কোই মতেক অমকাসু য়াওবনি। ফোটোদু উৎলগা নুপীসিনা চাউথোকচদুনকা তৌখিবনি। অদুনা ঐগী ফিরোল মখৈ ময়ানুপাদুদা থৈদোকখিবদি শোয়ররোই। অদুনা শাউনীংবনা হেনখিদুনা মহাক্লা পাইশিল্লুরে, নুপীদুনা লৈরিবা চাক-খুম কাদুদা। অদুগা লাউরুরে - "হে হনুবী শকথীবা! নঙনা তৌরিসিবু করিনো?" অদু হায়রগা থোঙদু য়ৈশিল্লম্লে, নুপীদু কিবনে, করিনে কপ্তুনা লৈহৌরে।

নুমিৎতুমা মহাক নুপীদুদা ৱা অমা ঙাঙলুদ্রে। নুপীদুদি ইকায় নুংশি য়ান্নখিদুনা শ্বর চাউখ্রে, পোৎ চৈ মখোল থোক্লে, চৈরবদুগী মরম খঙদবনিনা মহাক লৈফম খঙখিদ্রে।

মাদি নুংথিল চূপ্পদু মাগী উপু, দ্রোঅর চিংথোক চিংথোক্তুনা করি পোৎ ৱাৎপগে য়েংখৎলক্লে। অঙকপা ওইখ্রে, মাগী অহলশিংনা থনম্বা, মাগী নুপীনা থম্বা পোৎ নীংশিং নীংশিং চেক তৌখৎলক্লে। পোৎ অমতা চিংখদনা য়েংখৎলক্লে। অদুবু পোৎ অমতা লৈরমদ্রে, হেক মৈনা য়ূমদু চাকখ্রবগুম। মহাক শাউনীংবনা, কপ্লিংবা অমা য়াওখৎলক্লে।

মহাক পাম্বে লৈতনা লময়ায়দা ফমদুনা লৈরে, মাগী মপাবুংগী উপু মচাদু ফাক্তুনা য়েংলুবদা কৈসু লৈরমদ্রে, লাইগী মুর্ত্তি মচা অমখক নত্তনা, উফুল মরক্তুদা। মালা চৎপগী খাউ মচাদুমগা মফুৎ মফুৎ হোদুনা লৈরম্লি। চহী কয়াসিদা নুপীসিনা উচি চাহোন্দা মাগী পোৎ মখৈ হূখ্রে খল্লুবদা মহাক মশাদু নিক্লক্লে। করিগুম্বা নুপীদু তাঞ্জাদুদা মমাঙদকা লাক্লবদি, খুবাক্লা মমায়দা থাবা ঙমদৌ মাল্লক্লে। অদুনা মহাক খল্লে, নুপীসি তাম্থোকখ্রসিরা? নৎত্রগা পুলিসতা মাবু পীথোকখ্রসিরা? অদুবু চাক কনানা থোংবিনি? হোটেলদা চাহৌরসিরা? অদুবু কনানা ঈশিং লুম্বীনি, কনানা মৈ চুখৎপীনি নুমিদাংৱাই? হয়েং য়াহৌবগা ৱা অমদি থোক্লরনি খল্লে, কৈনো অমদি শোয়দনা থোক্লরনি। শাউনীংবগা, তুংদা মানা ৱাহৌগদবা অদুগা খল ওন্দুনা মহাক লৈখ্রে।

অদুবু নুমিৎ তারকপা মতমদদি ৱাখল অমা লাক্তুনা মহাক ফুক হৌগৎলগা চাকখুম কারোমদা চৎখ্রে, অদুগা নুপীদুদা হায়রুরৈ - "জোহানকা! নহাক থবক অমতা চৎতবা য়াদ্রে, হৌজিকমক।" মদু হায়রগা খরা কুইনা হল্লক্লোইদবা পাউখোল অমা থাখ্রে, মরী ইরৈ লৈনদনা। নুপীদুসু ৱা অমা খুল্লমদে, অদুবু চৎতবা য়াদবনিনা, শুকথনা থোকখ্রে। থোঙদু কন্না য়ৈশিল্লম্লগা থোকখ্রে, কোম্থোং য়ৌখ্রে।

নুপীদু হেক থোকখিবগা মাসু চাকখুম কাদা চঙশিন্দুনা য়েংলুবদদি জোহানকাদু উপু অমা খিল্লগা লৈরম্লে। মানা হাংনবা চিংলুবদা শো লোল্লম্মী, শো য়াওদনদি হাংবা য়াবগী ৱা লৈত্রে। অদুগী মথক্তা মানা উপুদু হাংলুরবদি হূরানবগী থবক্তা তাখিদৌরি। মানা শোদু থিবা ওইনা চাকখুম কাদুগী মফম খুদিং ফাক্তুনা য়েংবদা ফংদ্রে, চাকখুমগী ছুরিনা হাংগে তৌবসু য়াদ্রে। মাগী ছো ময়াম লৌরুদুনা য়েংঙি চানদ্রে। অদুবু পুঞ্জায়মুক হোৎনরবা মতুংদদি ইরায় লায়না লৈরম্লে। ছো লোনবা ওইরমদ্রে শম্ফাবী পিন অমনা থিংজিল্লগা হাংবা য়াবা ওইরম্লে।

উপুদু হাংলুবদদি লোইনা লৈরম্লে। মাগী মাঙখিবা ফি পূম্বা, মতু তেক্তনা, মরোল মরোল, ইষ্ট্রিকা তক্লদুনা। অদুগা ফুরিৎ হন্দক্তা লৈখিবা ৬ অদুদি দুকানগী য়োল্লকপা ময়োম অদুফাও কায়দনা, ফুরিৎতা য়ানবা কম্পেনিগী কার্দ অদুফাও থৎতনা লৈরম্লে। অদুদা নত্তনা মাগী নুপীগী লৈরোং য়েকপা ঙকথোনগী লৈতেং, মুক্তা থাম্বা অদুফাও লৈরম্লে। মপাগী লুনা থমজবা খুদাং কুদাম ওইনবা অচৌবা মুক্তা অদুসু য়াওরম্লে। মমাগী শামু ময়ানা ফ্রেম চনবা ফোটো অদুমসু লৌশিল্লম্লে, মদুবু নুপীসিনা কৈদৌনদোইনো খল্লক্লে। শাউনীংবদগী উপু অদুদা য়াওবা পোৎ পূম্বা মানা চিংথোক্লুরে। লোইনা লৈরম্লে, মাগী খোঙ মোজা, ঙকথোন ময়াম, সাবন উপু, টুথ ব্রস, অমনবা সিল্ককী ৱেষ্ট-কোট, মোনখুম, মপাবুংগী অমনবা পিষ্টোল, অদুদগী মৈখু চুবা কান্নদ্রবা চাগী যন্ত্র খোংনবা চিনুচুপ অদুফাও লৌশিল্লম্লে। পূম্নমক্তু মাগী উপুগী পোৎমক্তনি। অদুবু অয়াম্বা শরুক্তি ময়ানুপা মশম খোইবদুদা পীখ্রবা ওইরমগনি খল্লক্লে। শাউনীংবদি খরা হন্থরক্লে, পোৎশিংদু উবদা। অদুবু চৈনীংবদি হন্থদ্রি। মতোমতা ঙাঙই - "জোহানকা! জোহানকা নঙনা তৌরিসিবু করিনো? ... নঙোন দগী অসিগুম্বা মতৌসিদি ঐ শুকখন হেক খল্লুদবনি।"

অদুনা পোৎয়ামদু লোইনা হোন্দোরক্লগা মানা টেবল অমদা শন্দোক্তুনা থল্লরে, মেলাগী পোৎ উৎপগুম। অদুগা জোহানকাগী ওইবা পোৎ মখৈনা মাগী উপুদুদা লংশিল্লম্লে। ফজনা থম্বীরমগে খনবনি, অদুবু মওং তাউ হায়বা ইয়া য়াদ্রে, অদুনা অদুম থনম্লে। জোহানকা হল্লকপনা হাল্লদ্রা খল্লুবদা মহাক কিখৎলক্লে। অদুনা মানা হল্লক্ত্রিঙৈদা পার্টি চৎহৌরগে খন্দুনা ফি থুনমক শেৎচিল্লে, হয়েং নোংঙাল্লগা ঙাঙনরগে, ঙসিদি ঐনা হুরানবা ফারে হায়বসিদং খঙহল্লগে খল্লক্লে। পুথোক্লক্লিবা ফুরিৎ অহনবা অমা তাপ পায়খৎলি লিৎখিগে খন্না। অদুবু ঙক কুদাম পানবা নুংঙাইত্রে, চিল্লে।

অদুনা জোহানকানা হানবা তারে খন্দুনা অমনবা অমা শৎ লীৎশিল্লগা থোক্লক্লে হূরানবা অমগুম পন্থদনা। পার্টিগী মতম খরা ঙল্লি খন্দুনা সরক্তা কোয়চৎ চৎতুনা লৈরুরে, অদুগা নোং মরক্তুদা মতম ঙাইরল্লগা পার্টিদা শৎ চঙশিল্লে।

মফম অদুদা মহাক নাইতোম তারুরে। হান্না শকখঙনখিবা মরূপ মপাংশিংদু নকশিল্লগা ৱারী শাননীংবনি, নকশিনবা ইয়া য়াদ্রে, ফিরোল মওংদুনা। মীশিংনসু মঙোন্দা ইনক নকশিল্লক্ত্রে। অদুবু মানা কনাদসু শাউরুদ্রে। অদুনা মহাক তোঙান্না তারুরে, লেপ্তুনা অউ খুদিংদা নোকফেৎ তৌদুনা অদুম লৈরুরে। মৈঙালনে, মীনিললনে, মফমদুদি পূল্লাংনি। মতোমতা হন্থনা য়েংবদা মতোমতা ইকায়জরক্লে, মাগী ফুরিৎতু লং য়ান্থবা য়াওরম্লে, কোট অদুসু অচুবা মফম লৈরে। অদুনা মহাক লোৎফম থিরক্লে, লৈনুংদা হেক চঙনিংবা হায়দু য়ৌখ্রে। চঙনরক্লিবা পূম্বদু অহনবা ফিরোলমক্তা শেৎ চাদুনা নান্না নান্না লাক্লরি। মহাক লৈথোক্তুনা চঙখ্রগে খল্লক্লে। অদুবু কোম্থোং য়ৌরমদাইদা মাগী অরিবা মরূপ অমা অমুক কোক থেংনরে। লাইরিক তম্মীন্নখিবনি। হায় স্কুলদা। মরূপ্তুনা মাবু থিন্দোকপীরক্লে, মাদি হৈনদবনা লোইরে। কোম্থোং হেক লানবদা মহাক শ্বর হেক হোন্দোকচরে। অদুম্না নোংয়াই য়ৌদ্রিঙৈদা মহাক ময়ূম য়ৌরক্লে।

লম্বীদা খল্লকখি, জোহানকা লাক্লম্লনি। মহাক করি হায়সিগে খনবদা মাগী ৱাখল লৈতাদ্রে। থীনা চৈগে, মতুং তৌদনবা হায়বা য়াবা হায়রুরগে খন্দুনা লাকখি। অদুবু খরা চৈরগা ঙাকপীফম থোকপদুদি ঙাকপীরগে হায়নসু খল্লি। হনুবী অদুবু হেক তাম্থোকপদি মাসু হৌনদে হায়না খল্লি। জোহানকাদু কপকনি। মতুংদা তৌজররোই শোয়দনা হায়রক্কনি, মানা তুমিন্না খুল্লকপা পূম্বা তাদুনা লৈগনি, অদুগা মানা অরোইবদা হায়গনি - "জোহানকা! হন্দকমুক্তি নঙবু ঙাকপীরবনি, ঐসু অঙাং নৎত্রে, অদুনা ঐ শাথীবা মী ওইনীংদে।"

অদুম্না য়ূম য়ৌরকপদদি জোহনাকাগী কাদু মৈ ঙাল্লম্লি। মানা লোন্না য়েংলুবদা মতৌ অমা ওইরম্লে। জোহানকাদু মমায় শুকথনা, মমায় ঙাঙশিন্না কপ্তুনা লৈরম্লে। মফি মরোল লোইনা মাগী ট্রাঙ্ক অদুদা হাপচিন্দুনা চৎনবা শেম শারম্লে। মদু উবদা খূনীং কাঙনা লাক্লগা মাগী কাদা তৌফম খঙদনা লৈরে।

মাগী মমাঙদনা ঙসাই মানা শন্দোক্তুনা থনম্বা পোৎয়ামদু টেবল মথক অদুদা লৈরি। অদুবু মানা হূরানবা ফারুবগী নুংঙাইফমদি লৈত্রে। মানা খল্লি, জোহানকা মশানা হুরানবা ফাখ্রে খঙজদুনা তাম্থোক্লনি খন্না চৎনবা শেম শাবা ওইনা উরক্লে। মহাক নোং ঙান্দ্রিফাওদি অদুম্না খঞ্জদুনা লৈজরসনু, করি অমতা হায়ররোই খন্দুনা মহাকসু রৈরে। নৎত্রগনা মহাক হল্লক্লে খঙলবদি ঙাকপীনবা হায়জরবসু য়ানা লৈরি, মপি তানা খোঙ পায়দুনা হায়জরবসু য়ারি। অদুম্বু তৌরবদি মানসু নুপীদু ঙাকপীগে খল্লি।

অদুম্না তুমিন্না লৈনৈ, জোহানকানা চাকখুম কাদুদা চৎপা খোঙথাঙ মখোল তারি। শাউনা ট্রেঙ্ক মখুম খুমজিনবসু তায়। মাসু খল্লকই - "কৈনোনে, তৌরিসিবু মসিনা?" অদুদগী অমুক তারে, সুৎ সুৎ কপ্পা মখোল। লৈবাক্তা মখূউ লৈতানা কুম্থবগী মখোল অমুক তারে, অদুগদি তেংথাবগুম কপখৎলক্লে। মহাক্লা ঙসাই মখৈ খল্লুবদুগা ওন্ন-তৈনবা ঙাক্তা তাবদুদা মাসু ঙকপা অমা য়াওরে।

মাসু ইরাং য়েংবা ওইনা কাদা কোয়চৎ চৎতুনা লৈরি। হৌজিক ফাওবদি জোহানকা হায়জরদ্রি। মনাদি চাক-খুমলোমদা থল্লি, নুপীদুগী মওং য়েংলি। কপ্পা অমুক তোকখ্রে, হন্দক্লা মতোমতা ঙাঙবা তায়, মতোমতা চৈজবা তায়। মদু তারুরগনা মহাকসু নুংঙাইরক্ত্রে। মানা খল্লকখি, ঐবু চঙলগা থেম্বীরুরসিরা? হৌখ্রবদি হৌখ্রসনু, জোহানকা! কপ্পনু হায়বীরুরসিরা? ঐ কৈসু নঙবু লান্না লৌদ্রে হায়রুরসিরা?

অদুম খল্লিঙৈদা চাকখুম কাগী থোঙদু শৎ হাংদোক্লক্লে, অদুগা মাগী মাঙদা জোহানকা চপ লেপ্পরে, মতৌদু য়েংবা নুংঙাইতে, মপি তারি। অদুগা মানা হান্না কৌবিরে - "জোহানকা!"

- "ঐঙোন্দা তৌবিরিসি করিনো?" জোহানকানা শাউনা হায়রক্লিবনি, "য়াম্না নুংঙাইজরে, থাগৎচরি, ঐবু হূরানবী তাহল্লে - অসুক ইকায়বা!"

- "ঙাইখোনে, জোহানকা" মানসু খাম্বা হোৎনৈ, "নঙনদি ঐগী পোৎ মখৈ সুম লৌশিল্লে, উরেদনা ময়ামসে, নঙনা লৌবু লৌদ্রনে?"

জোহানকা মানা ঙাঙলিদু তাখিদ্রে। মানা থোকপা ঙাঙথরকখি - "ঐ লৈরুবগী করি কান্নরি - অসুক ইকায়বা পীবা, ঐগী উপু ফাক্তুনা থিবা - ঐবু ময়ূম মকৈ লৈজদবা জিপসি কাঙবুরো - ঐবু সুক ইকায়বা পীবা - সাহেবনা অসুম্না তৌবীফম থোকপ্রো - মসি চুমদবনি - ঐবু ইকায়বা পীবা - তৌবীফম থোক্তে - ঐগী পুন্সি তেল্লক্লবা মতমসিদা - ঐদি অসুম্না তৌনি থাজরুদে - ঐবু তশেংনা হায়বীয়ু হূরানবীরো - ঐ-ঐবু হায়বীয়ু হূরানবীরো।"

ইকায় নুংশি য়ান্নখ্রদুনা নুপীদু লাউ-খোংলি, অমুকসু মখা তায়-"ঐনা কৈদৌনা হূরান্দৌরিনো? ঐগী ইয়ূমনি খন্না সুক কুইনা লৈরক্লগা - ঐদি অসুম্না ওইনি মঙদফাও মঙলুদে-সুম্না তৌবীবদি ঐ শুকখন হেক খল্লুদে।"

- "অদুবু, জোহানকা!" মাসু ৱাদু মখা তাগে হোৎনৈ, "ঐনা হায়বা অমুক্তা তাখোনে। অসুক য়াম্বা পোৎসি, কমদৌনা নঙগী উপুদা লৈরম্লিনো হায়বা? হায়য়ুনে, সিবু নঙগী পোৎলা, ঐগীরা?"

- "ঐ ৱা অতৈ তাজনীংদ্রে, "জোহানকা কপথোক্লক্লে, "হা ঈশ্বর! ওম্থোক্লা ইকায়খ্রেদা - ঐবু ময়ূম মকৈ লৈজদ্রবী জিপসিদৌনা।

- ঐগী উপুবু হেক্তা ফাক্লম্বা? ঐ হৌজিকমক চৎকনি, ঐ লৈরোই, ঐ নোং ঙানবা ঙাইরোই - ঙাইরোই, ঙাইরোই।"

- "ঙাইখোনে, জোহানকা! ঐনা নঙবু চৎলো হায়দেনে। নহাক সুম লৈনিনে। থোকখ্রিবসি থোকখ্রে, ঐনা নঙোন্দা ৱাহৈ অমফাও হায়দ্রি। অদুগা নঙনা হেক্তা কপ্প-ও, লাউব-ও!"

- "কনানো অমা থম্বীহৌরো। ঐদি চৎলনি, নোং ঙানবা ঐ ঙাইররোই - ঐবু হূইদৌনা সুম্না তৌবীবা - নঙনা লুপা লিশীং অমা পীনি হায়রসু ঙল্লরোই - অদুগী শরুক নুমিদাংসি লমজাউদা, উখোংদা লেঞ্জরুরগে।"

- "অদুদি হায়য়ু! ঐনা নঙগী থমোয় শোক্লবা করিবু তৌখ্রগে? নঙনা হৌজিকসু লৌদে হায়বা ঙমজদ্রি।" মানসু হায়ফম থোকপদু অদুম হায়রি।

-"ঐগী থমোয় শোক্লবা হায়বা? শোক্তে শোক্তে, ঐগী উপু ফাক্তুনা থিবসিবু ঐগী থমোয় শোক্তবরা? ঐবু হূরানবীদৌনা? -ঐবু সুম্না থম্বীবা? -কনা অমত্তনসু ঐঙোন্দা সুম্না তৌখিদ্রি-সুক ইকায়বা-ঐবু হেক মীনাইদৌনা?" নুপীদু মশা থক থক নীকই, শাউবগা, কপ্পগা, অদুগদি শৎ চঙখ্রে-থোঙদু দাং লাউনা থিংজিল্লম্লগা।

মহাক তৌফম খঙদ্রে, ৱাখল মাঙখ্রে, নীংঙমদবা ফোঙদোক্কদ্রা হায়রগা তৌরক্লিবা ফীভম। করি হায়রিনো সিবু। মানা হূখৈ হূরাল্লগা, মদুগী ইকায়গেদি হায়দ্রগা মাগী থমোয় শোকপা ওইনা ওনখৎলক্লে। ৱাখল খনবা ঙমদ্রা জাৎলা নুপীসিবু?

অদুবু সুম খন্থরুরগা মাসু নুংঙাইরক্ত্রে। মা খল্লক্লে - মী পূম্বা মাগী মাগী অশোনবা মতাং লৈ, মদুবু খক চিংথোকপীরোইদবনি, চুম্না খঙজিনবদগী হেন্না। ও! হে মী! কয়াদা ৱাংনা মশাগী ঈজৎতি শোকহন্নীংদবা কো, মশাগী অশোয়বদি খঙজদনা। মশাগী অশোনবদসু ঈজৎতি শোকহন্নীংদবা কো।

কনাগুম্বনা মীগী অশোয়বদা খূৎ থিংজিল্লুরদি, মদুদা অনুতাপ ওইনা তাররোই - অদুগী মহুৎ ৱারৌবনা পাউখুম ওইরক্কনি। উরেদনা, মরাল লৈরবা মীবু ৱায়েলগে হোৎনরুবদা ৱায়েল্লুবনা লানবা তারেদনা।

চাকখুম কাদগী মীকপখোল অমুক তারক্লে। মহাক চঙদুনা থেমগে খল্লি, অদুবু থোঙদু লোনশিনখ্রে। অদুনা মপান্দগী মানা নুপীদু ৱাখল তানবা, শাউদনবা, থেমদুনা নৌদুনা হোৎনৈ। অদুবু থেল্লা থেল্লগা কপ্পগী মখোল হৌবা হেল্লকখি।

অদুনা মহাক মাগী কাদা হল্লক্লে, তৌফম খঙদনা। টেবল মথক অদুদদি ঙসাইগী পোৎয়াম অদু শন্দোক্তুনা লৈরি। ফুরিৎ অহনবা, মপাবুংগী নীংশিং খুদম, মাগী নুপীগী মপোৎশিং, অতৈ অতৈ। মানা তপ্পা নাল্লম্মী পোৎশিংদু। অদুবু নাল্লুবদা অৱাবা, নাইতোম তাবা ৱাখল নত্তনা অতৈ ফংখিদে।

মৈতৈলোন্দা : সলাম তোম্বা
(জেকোস্লোভাকিআগী ৱারীমচা)

রাগ দরবারী-১৯

হিন্দীদা - শ্রীলাল শুক্লা

(হান্নগী মখা...)

প্রিন্সিপাল সাহব, মাংদা তাদুনা লৈরিবা ফাইলশিং অমসুং চেক বুকশিং মফম চানা থম্নবগী নমাদা মফম অদুদা অয়ুক খুদিং গাঞ্জা য়াল্লবা শঙ্গোম থকবা লাকই। ফাইলশিং অদু থমজিনবা হৌরকই। থবক লেপ্পদুনা হায়রকই,"মহাক্লা ব্লোকতগী দোক্যুমেন্ট অমগী কোপী লৌগদবনি। মহাক্লা ৱাশক্লম্মী মদুদি ঐ শেল পীরোই অমসুং কাংলোন চুম্না কোপী লৌগনি, অসোমদনা কোপী বাবুনসু ৱাশক্লম্মী মদুদি ঐ শেল লৌরোই অমসুং কাংলোন চুম্না কোপী পীগনি।" মসিগী লান অসি মখা তানা তৌরি।

রঙ্গনাথনা হিষ্টরিদা এম এ তৌরকই অমসুং খঙদে, কয়াম য়াম্বা লান শোক্লরক্লবা তুং লাইরিক তম্লক্লিবনো। সিকন্দরনা ইন্দিয়াবু মহাক্কী লোইলম মখাদা থম্নবা লান্দারকখিবনি; পুরুনা, মহাক্কী লোইলম মখাদা লৈতনবগী ময়োক্তা তেমশিংনখিবনি। মসিনা মরম ওইদুনা লান শোক্ল খিবনি। অলাউদিন হায়খি মদুদি ঐ পদ্মিনিবু লৌগনি, রানানা হায় মদুদি ঐ পদ্মিনিবু পীরোই। লান পূম্নমক্কী হৌরকফমদি ৱাফম অসিনি। মায়কৈ অমনা হায়, লৌগনি; মায়কৈ অমরোম্না অমুক হায়, পীরোই। মসিদতা লান থোক্লিবনি।

অদুবু মফম অসিদদি ৱাইনবা হায়না কৌনৈ, ধর্মগী কোপী লৌগনি। বাবুনা হায়, ধর্মগী কোপী পীগনি। অদুম ওইনমক লান শোক্লরি।

রঙ্গনাথনা প্রিন্সিপাল সাহবতা অসিগুম্বা হিষ্টরিক ওইবা ৱাফমগী ৱাহম্থোক হংলম্মী। মদুগী পাউখুম ওইনা মহাক্লা অৱধি লোলদা প্রমান-পাম্থে ওইনা হায়রকই, মদুগী ৱাহম্থোক অদুদি : শামু লাকই, শগোল লাকই, উপাই লৈত্রবা উট চোংথরগা খাঙই। মসিগী প্রমান-পাম্থে অসি অহিংবা ম্যুজিয়ম অমদা হায়নখিবা মাল্লি। অদুবু রঙ্গনাথনা খজিক ওইরবসু খঙবা ঙম্মী মদুদি হায়রিবা ৱাফম অদু গভর্ণমেন্ট ওফিসকী অশাংবা, অপাকপা অমসুং অরুবা মফম অমগীনি। অদুবু, মহাক লঙ্গর অমসুং কোপি বাবুগী মরক্তা চৎথরিবা ধর্মগী লানগী দিজাইন অদু খঙবা ঙল্লমদে। মহাক্লা মহাক্কী ৱাহং অদু অমুক্লা হেন্না ময়েক শেংনা প্রিন্সিপাল সাহবকী মফমদা থল্লম্মী।

মহাক্কী মায়কৈদগী ক্লর্কনা হায়:

"মসি গঞ্জহোংশিংগী মচিননি। য়াম্না লাইনা খঙবা ঙমদবনি।"

"লঙ্গর মফম অসিদগী কিলোমিটর ৫মুক লাপ্পা লৈবা খুঙ্গং অমদা লৈবা মীশকনি। মহাক্কী নুপী লৈখিদ্রে। মহাক্কী মচাশিংদা শাওরদুনা মহাক্কী ওইনা মাগী মচা অমত্তা লৈত্রে, লোয়না শিখ্রে হায়না খনখ্রে। মহাক লাইনিংবা মীশক অমনি। কবির অমসুং দাদুগী করি-করিগুম্বা মতমদা লাইশোন শক্লম্মী। লাইশোন ঈশৈ শকপদা ৱাশিল্লক্লবদি ফমনা-ফমনা শেল থুমগী ওইবা কেস অমা তৌশিল্লি। "

"কেস মখা তানা চৎথনবগীদমক অরিবা কেস অমগী ফল মহাক্লা পাল্লম্মী। মদুগীদমক

মহাক্লা হান্নদগী দিষ্ট্রিক মেজিস্ট্রেটদতা এপ্লিকেসন পীখিবনি। এপ্লিকেসন অদুদা করিগুম্বা অৱাৎপা খরা লৈখিরম্মী, মরম অদুনা এপ্লিকেসন অদু কেন্সেল তৌখি। মহাক্লা অমুক হন্না এপ্লিকেসন অমসু থারম্মী। নুমীৎ খরনিগী মতুংদা দিষ্ট্রিক মেজিস্ট্রেটদতা কোপী লৌবা চৎলম্মী। কোপি পিরক্কদৌরিবা মীশক অদু উচেক হাৎপা মানবগী ৱাখল্লোল ওইনা তৌরম্মী, মহাক্লা লুপা ৫ নীরক্লম্মী। লঙ্গরনা হায় মদুদি মসিগী মমল লুপা ২ রোম খককিনি। ৱাফম অদুদা মরৈ য়েৎনখি। মফম অদুদা উকিল অনী-অহুম লেপ্তুনা লৈরমখি; মহাক্লা অহানবদা কোপি পীদৌরিবা নুপা অদুদা হায় মদুদি, ভাই লুপা অনীদা অদুম য়ারো, নুপা অসি উপাই লৈত্রবা শোয়নরবা মীশক অমনি। কোপি ফঙলবদি নহাকপু শক্লা শোন্নগদৌরিবনি। অদুবু মহাক্লা হান্নগী ৱাফম অদুদা খোঙফম অমত্তা হোংবা লৈতে। নুপা থোকপা মতৌগুমখ্রে অমসুং মহাক্লা হায়রকই মদুদি নুপা অমা ওইরবদি ৱা অমখক ঙাঙগদবনি। ঐনা হায়খিবদো, অদুম লৌগনি।..."

"মতম অদুদা উকিলশিং অদুনা লঙ্গরবু থেল্লদুনা হায়, কোপি বাবুসু য়ূম পুরিবা মীশক অমনি। মহাক্কী মচানুপীশিং লুহোংগদবা ৱাৎলিবনি। মরম অদুনা মমল তাংখৎলিবনি। য়ারো, লুপা মঙাদো পীথোকখ্রো। অদুবু মহাকসু শাওখ্রে। মহাক্লা হায়, হৌজিক্তি অদুমাইনা শুম হায়রক্লগনি। তলবদি শানৈ য়ুনৈবদা লোয়শিল্লি অমসুং মচাশিংগী লুহোংবগীনা মীঙোন্দগী পৈশা লৌগনি। কোপি বাবু য়াম্না শাওখ্রে। ঙংলদুনা হায়রকই, চৎলো, ঐখোয় ৱাফম অসিদা পৈশা লৌরোই। তৌগদবা লৈরবদি নিয়ম চুম্না তৌগনি। উকিলশিং অদুনা য়াম্না কন্না থেল্লম্মী মদুদি অদুগুম্বা ৱা হায়গনু, লঙ্গর লাইনিংবা মীশক অমনি, মহাক্কী ৱাদা লান্না লৌগনু, অদুবু মহাক্কী অশাউবা অমুক হেনগৎখিবনা অমুক হন্না তপথরকপা অদু ওইদ্রে।"

"অচুম্বা অদুদি মসিনি মদুদি রঙ্গনাথ বাবুদা লঙ্গরনা অরানবা ৱা হায়খিদে। লৈবাক অসিদা নুপীশিংগী লুহোংবসু হুরান্নবগী হায়শিন-তৌশিনবা ওইনা তৌনরক্লে। খরা অমনা করপসন ওইনা পৈশা লৌই অদুগা অতোপ্পা খরনা হায় করি তৌগনি উপায় লৈত্রবনিনা! অচৌবা য়ূম্নাক শাগৈনি, মচানুপীশিং লুহোংগদৌরিবনি। লমহেল্লুরগা তাল্লকপা পৈশা পূম্নমক নুপীমচাশিংগী লুহোংবদা শীজিন্নরিবনি।"

"অমবু ওইরো, অমবু ওইরো, লঙ্গর অমসুং কোপি বাবুগী মরক্তা কন্না খৎনখি। হৌজিক করপসনগী ৱাফম মচা-মচাশিংদা খৎনদুনা অদুম লৈরি। অহানবদা য়াম্না ফজনা থবক তৌরম্মী। থাইনগী মীশিং ৱা ঙাক্লা চৎপা হায়বদু ওই। লুপা অমা পীখো, অনীসুবা নুমীৎতা কোপি রেদি। হৌজিক নৌরিবা স্কুলগী মহৈরোয়শিং ওফিসতা চঙশিল্লক্তুনা শেল-থুম লৌনরম্বগী মমল অদু থুগায়রে। অদুগুম্লবা থবক্তা তৌদুনা লাক্লবা থাইনগী মী ফাওবা খদ্রক তৌনরে। হৌজিক পৈশা পীবা অমদি পৈশা লৌবা অনীমক য়াম্না লুবা থবক অমা ওইরে।"

- মথং-মথং

মীতৈলোন্দা - ডা. খাইদেম অথৌবা মৈতৈ

পাউচে অসিদা ফোঙজরিবা ৱারেংশিং অসিগী ৱাখল, মীৎয়েং অইবা মশা মশাগীনি। পাউচে অসিগী ৱাখল্লোন অমসুং মীৎয়েংগা থোইদোক্না মরী লৈনদে।